

LAS PREGUNTAS MÁS FRECUENTES DE DUI

- 1. ¿Qué es BAC?** BAC (por sus siglas en inglés) se refiere al **índice de alcohol en la torrente sanguínea**. Medido en gramos por litro, el BAC se registra en las pruebas de respiración, sangre u orina, y lo usa la Policía para determinar si un conductor está en estado de ebriedad según la ley.
- 2. ¿Qué es DUI?** DUI se refiere a **Conducir Bajo la Influencia** de drogas, alcohol o una combinación de ambas cosas. Por drogas se entiende una sustancia intoxicante y puede tratarse de marihuana, cocaína, éxtasi, medicinas recetadas u otras drogas que afecten el juicio por si solas o en combinación con el alcohol. Las leyes de Nueva York distinguen entre casos de DWI y DWAI (vea siguientes).
- 3. ¿Qué es DWI?** DWI (por sus siglas en inglés) se refiere a **Conducir en Estado de Ebriedad**. DWI es cuando el conductor tiene un BAC de .08 o más o muestra otra evidencia de ebriedad. La definición de este crimen es “operar un vehículo motorizado después de ingerir alcohol hasta el punto de intoxicarse”.
- 4. ¿Qué es DWAI?** DWAI se refiere a **Conducir con Habilidad Reducida** tratándose de las destrezas mentales y motoras. **DWAI/Alcohol** es tener un índice BAC de .05 a .07 . **DWAI/Drugs** se refiere a tener habilidad reducida por las drogas. **DWAI Combination** se refiere a conducir con habilidad reducida por un efecto combinado de más de una droga o de drogas y alcohol.
- 5. ¿Qué es AGGRAVATED DWI?** Aggravated DWI es **Conducir en Estado de Ebriedad Agravado** donde el índice BAC es de .18 o más.
- 6. ¿Qué es un BREATHALYZER** Breathalyzer es una **prueba de respiración** que se le hace al conductor cuando es parado en la calle o en la carretera. El conductor sopla dentro de un aparato que indica el índice BAC del conductor.
- 7. ¿Qué es IGNITION INTERLOCK DEVICE?** Ignition Interlock device, un aparato **bloqueador del arranque** de un auto, mide el BAC del conductor por medio de una prueba de respiración e impide que se prenda el motor si detecta más de un límite de .02 preasignado. Éste se instala dentro del auto cerca del asiento del chofer y se conecta al sistema de arranque..
- 8. ¿Qué es CHEMICAL TEST REFUSAL** Chemical Test Refusal es cuando un conductor **rehúsa someterse a una prueba química** (de respiración, sangre u orina). El resultado de esta acción puede ser la revocación de su licencia por al menos un año y una multa de por lo menos \$500.
- 9. ¿Qué es ZERO TOLERANCE LAW?** Zero Tolerance se refiere a la ley de **Cero Tolerancia** que dicta que un conductor menor de 21 años de edad que conduce con un BAC entre .02 y .07 viola la ley.

LAS PENAS Y CONDENAS

License Suspension/Suspensión de Licencia: significa que no puede conducir mientras esté suspendida la licencia.

License Revocation/Revocación de Licencia: significa la cancelación del derecho a conducir. Usted tendrá que solicitar una licencia después de un tiempo especificado. No hay garantía de que le concederán una licencia nueva.

Misdemeanor/Delito Menor: Un crimen menos serio que un delito grave. Los delitos menores se catalogan por grados. Delitos menores de primer grado son lo más serios (con las multas y penas más grandes), luego los de segundo grado y los de tercer grado son los menos serios.

Felony/Delito Grave: es un crimen grave como el asesinato, robo o la violación por la que recibirá una pena más severa que por un delito menor. Algunas violaciones DWI se elevan al nivel de delito grave aunque no haya una muerte o lesiones si el agravante tiene un cierto número de condenas de DWI anteriores.

Sanciones

CERO TOLERANCIA • Conductores Menores de 21 Años de Edad con BAC de .02 a .07

	MULTA	EFFECTO A LICENCIA	CUOTA ADICIONAL
Primera Ofensa	Mínimo de \$125	Suspensión por 6 meses	\$100 Cuota por Terminación de Suspensión
Segunda Ofensa	Mínimo \$125	Revocación por 1 año o hasta los 21, cual sea más largo	\$100 Cuota para Solicitar de Nuevo

CONDUCIR CON HABILIDAD REDUCIDA POR EL ALCOHOL • DWAI/Alcohol (por sus siglas en inglés) BAC de .05 a .07

CONDENA	MULTA	ENCARCELAMIENTO	CUOTA ADICIONAL
Primera Ofensa (Infracción)	Mínimo de \$300 Máximo \$500	Hasta 15 Días	Suspensión por 90 días; Bloqueador de Arranque
Segunda Ofensa dentro de 5 años (Infracción)	Mínimo de \$500 Máximo \$750	Hasta 30 Días	Revocación por lo menos de 6 meses Bloqueador de Arranque

CONDUCIR EN ESTADO DE EBRIEDAD • DWI (por sus siglas en inglés) BAC de .08 o más u otra evidencia de intoxicación o **CONDUCIR CON HABILIDAD REDUCIDA POR UNA DROGA** • DWAI/Drug (por sus siglas en inglés)

CONDENA	MULTA	ENCARCELAMIENTO	EFFECTO A LICENCIA
Primera Ofensa (Delito menor)	Mínimo de \$500 Máximo \$1,000	Hasta 1 año	Revocación por lo menos de 6 meses; Bloqueador de Arranque
Segunda Ofensa dentro de 10 años (Delito Grave Clase E)	Mínimo de \$1,000 Máximo \$5,000	Hasta 4 años; Mínimo de 5 días de cárcel o 30 días de servicio comunitario	Revocación por lo menos de 1 año; Bloqueador de Arranque
Tercera Ofensa o más dentro de 5 años (Delito Grave Clase D)	Mínimo de \$2,000 Máximo \$10,000	Hasta 7 años; Mínimo de 10 días de cárcel o 60 días de servicio comunitario	Revocación por lo menos de 1 año; Bloqueador de Arranque

CONDUCIR CON HABILIDAD REDUCIDA POR VARIAS DROGAS O COMBINACIÓN DE DROGAS Y ALCOHOL • DWAI-Combination

CONDENA	MULTA	ENCARCELAMIENTO	EFFECTO A LICENCIA
Primera Ofensa (Delito menor)	Mínimo de \$500 Máximo \$1,000	Hasta 1 año	Revocación por lo menos de 6 meses; Bloqueador de Arranque
Segunda Ofensa dentro de 5 años (Delito Grave Clase E)	Mínimo de \$1,000 Máximo \$5,000	Hasta 4 años	Revocación por lo menos de 1 año; Bloqueador de Arranque
Tercera Ofensa o más dentro de 10 años (Delito Grave Clase D)	Mínimo de \$1,000 Máximo \$5,000	Hasta 7 años	Revocación por lo menos de 18 meses Bloqueador de Arranque

REHUSAR SOMETERSE A PRUEBAS QUÍMICAS • DWI o DWAI

CONDENA	MULTA	ENCARCELAMIENTO	EFFECTO A LICENCIA
Primera Ofensa	\$500 multa civil		Revocación por 1 año
Segunda Ofensa dentro de 5 años	\$750 multa civil		Revocación por 18 meses
CERO TOLERANCIA Primera Ofensa	\$350 multa civil		Revocación por 1 año
CERO TOLERANCIA Segunda Ofensa	\$750 multa civil		Revocación por 1 año

LA PREVENCIÓN DE DROGAS Y PARE-DWI

El Programa de Prevención de Drogas y **PARE-DWI** del Departamento de Seguridad Pública del Condado de Westchester ofrece al público información, educación y cumplimiento de leyes **DWI** en Westchester.

PARE-DWI ofrece a escuelas y grupos comunitarios asistencia para planear e implementar sus proyectos. **PARE-DWI** provee oradores, programas, folletos e ítems para regalar. **PARE-DWI** también sirve como un recurso de información para sus preguntas de **DWI** y asuntos relacionados.

Para más información, por favor comuníquese a la Oficina de Prevención de Drogas y **PARE-DWI**, 112 E. Post Road, 3rd floor, , White Plains, NY 10601, (914) 995-4115 o visite nuestro sitio web en westchestergov.com/stopdwi.



DWI Oficina de Prevención de Drogas y **PARE-DWI**

Departamento de Seguridad Pública

*Todos los programas de Prevención de Drogas y **PARE-DWI** son pagados con multas de **DWI** del Estado de Nueva York.*